

**CIHM  
Microfiche  
Series  
(Monographs)**

**ICMH  
Collection de  
microfiches  
(monographies)**



Canadian Institute for Historical Microreproductions / Institut canadien de microreproductions historiques

**© 1996**

Technical and Bibliographic Notes / Notes techniques

The Institute has attempted to obtain the best original copy available for filming. Features of this copy which may be bibliographically unique, which may alter any of the images in the reproduction, or which may significantly change the usual method of filming are checked below.

- Coloured covers / Couverture de couleur
- Covers damaged / Couverture endommagée
- Covers restored and/or laminated / Couverture restaurée et/ou pelliculée
- Cover title missing / Le titre de couverture manque
- Coloured maps / Cartes géographiques en couleur
- Coloured ink (i.e. other than blue or black) / Encre de couleur (i.e. autre que bleue ou noire)
- Coloured plates and/or illustrations / Planches et/ou illustrations en couleur
- Bound with other material / Relié avec d'autres documents
- Only edition available / Seule édition disponible
- Tight binding may cause shadows or distortion along interior margin / La reliure serrée peut causer de l'ombre ou de la distorsion le long de la marge intérieure.
- Blank leaves added during restorations may appear within the text. Whenever possible, these have been omitted from filming / Il se peut que certaines pages blanches ajoutées lors d'une restauration apparaissent dans le texte, mais, lorsque cela était possible, ces pages n'ont pas été filmées.
- Additional comments / Commentaires supplémentaires:

L'Institut a n  
été possible  
plaire qui so  
ographique,  
ou qui peuv  
ode normale

- Coloured
- Pages
- Pages
- Pages
- Pages
- Pages
- Showth
- Quality
- Qualité
- Includes
- Compre
- Pages
- slips, t
- ensure
- totalem
- feuillet
- à nouv
- image p
- Opposi
- discolou
- best po
- ayant d
- orations
- meilleu

This item is filmed at the reduction ratio checked below/  
Ce document est filmé au taux de réduction indiqué ci-dessous.

10X	12X	14X	16X	18X	20X	22X	24X
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

**Technique et bibliographiques**

stituit a microfilmé le meilleur exemplaire qu'il lui a possible de se procurer. Les détails de cet exem- e qui sont peut-être uniques du point de vue bibli- phique, qui peuvent modifier une image reproduite, ui peuvent exiger une modifications dans la méth- normale de filmage sont indiqués ci-dessous.

Coloured pages / Pages de couleur

Pages damaged / Pages endommagées

Pages restored and/or laminated / Pages restaurées et/ou pelliculées

Pages discoloured, stained or foxed / Pages décolorées, tachetées ou piquées

Pages detached / Pages détachées

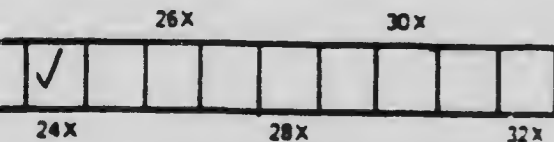
Showthrough / Transparence

Quality of print varies / Qualité inégale de l'impression

Includes supplementary material / Comprend du matériel supplémentaire

Pages wholly or partially obscured by errata slips, tissues, etc., have been refilmed to ensure the best possible image / Les pages totalement ou partiellement obscurcies par un feuillet d'errata, une pelure, etc., ont été filmées à nouveau de façon à obtenir la meilleure image possible.

Opposing pages with varying colouration or discolourations are filmed twice to ensure the best possible image / Les pages s'opposant ayant des colorations variables ou des décolorations sont filmées deux fois afin d'obtenir la meilleur image possible.



**The copy filmed here has been reproduced thanks to the generosity of:**

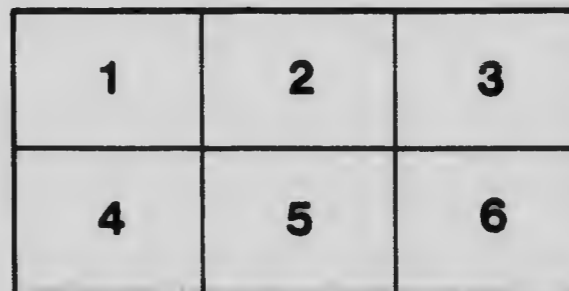
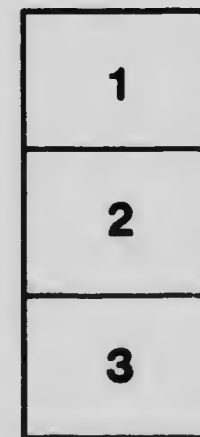
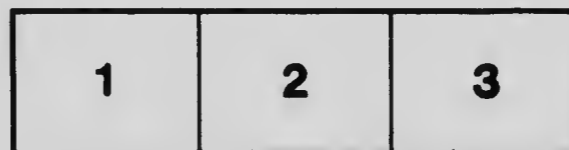
Législature du Québec  
Québec

**The images appearing here are the best quality possible considering the condition and legibility of the original copy and in keeping with the filming contract specifications.**

**Original copies in printed paper covers are filmed beginning with the front cover and ending on the last page with a printed or illustrated impression, or the back cover when appropriate. All other original copies are filmed beginning on the first page with a printed or illustrated impression, and ending on the last page with a printed or illustrated impression.**

**The last recorded frame on each microfiche shall contain the symbol → (meaning "CONTINUED"), or the symbol ∇ (meaning "END"), whichever applies.**

**Maps, plates, charts, etc., may be filmed at different reduction ratios. Those too large to be entirely included in one exposure are filmed beginning in the upper left hand corner, left to right and top to bottom, as many frames as required. The following diagrams illustrate the method:**



**L'exemplaire filmé fut reproduit grâce à la générosité de:**

Législature du Québec  
Québec

**Les images suivantes ont été reproduites avec le plus grand soin, compte tenu de la condition et de la netteté de l'exemplaire filmé, et en conformité avec les conditions du contrat de filmage.**

**Les exemplaires originaux dont la couverture en papier est imprimée sont filmés en commençant par le premier plat et en terminant soit par la dernière page qui comporte une empreinte d'impression ou d'illustration, soit par le second plat, selon le cas. Tous les autres exemplaires originaux sont filmés en commençant par la première page qui comporte une empreinte d'impression ou d'illustration et en terminant par la dernière page qui comporte une telle empreinte.**

**Un des symboles suivants apparaîtra sur la dernière image de chaque microfiche, selon le cas: le symbole → signifie "A SUIVRE", le symbole ∇ signifie "FIN".**

**Les cartes, planches, tableaux, etc., peuvent être filmés à des taux de réduction différents. Lorsque le document est trop grand pour être reproduit en un seul cliché, il est filmé à partir de l'angle supérieur gauche, de gauche à droite, et de haut en bas, en prenant le nombre d'images nécessaire. Les diagrammes suivants illustrent la méthode.**

# MICROCOPY RESOLUTION TEST CHART

(ANSI and ISO TEST CHART No. 2)



4.5

5.0

5.6

6.3

7.1

8.0

9.0

10

11.2

12.5

14.0

16.0

18.0

20

22.5

25

28.2

31.5

36

40

45

50

56

63

71

80

90

100

2.8

3.2

3.6

4.0

2.5

2.2

2.0

1.8

1.6



**APPLIED IMAGE Inc**

1653 East Main Street  
Rochester, New York 14609 USA  
(716) 482 - 0300 - Phone  
(716) 288 - 5030 - Fax

# LIST OF MUNICIPALITIES

— OF THE —

## PROVINCE OF QUEBEC

Showing by Districts and Counties, for the fiscal 1913-14

1. The Municipalities in which a Prohibitory By-Law is in force.
2. The Municipalities in which a Limitative By-Law is in force.
3. The Municipalities in which no By-Law is in force, but within the limits of which no liquor licenses have been issued.
4. The Municipalities in which liquor licenses have been issued.

Quebec, 2nd January, 1914

---

# LISTE DES MUNICIPALITES

— DE LA —

## PROVINCE DE QUEBEC

Indiquant par districts et comtés, pour l'année fiscale 1913-14 :

- 1o. Les municipalités dans lesquelles un règlement de prohibition est en vigueur :
- 2o. Les municipalités dans lesquelles un règlement limitatif est en vigueur .
- 3o. Les municipalités dans lesquelles il n'existe aucun règlement, mais dans les limites desquelles aucune licence n'a été émise pour la vente des liqueurs enivrantes :
- 4o. Les municipalités dans lesquelles il a été émis des licences pour la vente des liqueurs enivrantes

Québec, 2 janvier 1914.

22



# LIST OF MUNICIPALITIES

— OF THE —

## PROVINCE OF QUEBEC

---

Showing by Districts and Counties, for the fiscal 1913-14 :

1. The Municipalities in which a Prohibitory By-Law is in force ;
2. The Municipalities in which a Limitative By-Law is in force ;
3. The Municipalities in which no By-Law is in force, but within the limits of which no liquor licenses have been issued ;
4. The Municipalities in which liquor licenses have been issued.

Quebec, 2nd January, 1914.

---

# LISTE DES MUNICIPALITES

— DE LA —

## PROVINCE DE QUEBEC

---

Indiquant par districts et comtés, pour l'année fiscale 1913-14 :

- 1o. Les municipalités dans lesquelles un règlement de prohibition est en vigueur ;
- 2o. Les municipalités dans lesquelles un règlement limitatif est en vigueur ;
- 3o. Les municipalités dans lesquelles il n'existe aucun règlement, mais dans les limites desquelles aucune licence n'a été émise pour la vente des liqueurs enivrantes ;
- 4o. Les municipalités dans lesquelles il a été émis des licences pour la vente des liqueurs enivrantes.

Québec, 2 janvier 1914.

B.C.

1914

029

92

CWD

The Thirty-four Revenue Districts of the Province, and the Counties comprised therein, are the following :

Les trente-quatre districts du revenu de la province et les comtés compris dans ces districts sont les suivants :

DISTRICT.	COUNTIES—COMTES.
Arthabaska... ..	Arthabaska. Mégantic. Drummond.
Beauharnois... ..	Beauharnois. Châteauguay. Huntingdon.
Beauce... ..	Beauce. Dorchester. Frontenac
Bedford... ..	Brome. Missisquoi. Shefford.
Bonaventure... ..	Bonaventure.
Charlevoix... ..	Charlevoix.
Chicoutimi... ..	Chicoutimi.
Gaspé-Est... ..	} Gaspé
Gaspé-Ouest... ..	
Iberville... ..	Iberville. Napierville. St. Jean.
Joliette... ..	Joliette. L'Assomption. Montcalm.
Kamouraska... ..	Kamouraska.
La Tuque... ..	La Tuque.
Lac St-Jean East-Est... ..	} Lake St. John—Lac St-Jean.
Lac St. Jean West (Ouest)... ..	
Magdalen Islands... ..	} Matane.
Madeleine (Iles de la)... ..	

Digitized by Google



DISTRICT.	COUNTIES—COMTES.
Matane... ..	Matane.
Montmagny... ..	Bellechase. L'Islet. Montmagny.
Montreal... ..	Chambly, Hochelaga, Jacques-Car- tier, Laprairie, Laval, Maison- neuve, Soulanges, Vaudreuil, Verchères.
Ottawa North-Nord ... ..	Ottawa.
" West-Ouest... ..	Ottawa.
" East-Est... ..	Labelle.
" Centre... ..	Labelle.
Pontiac East-Est... ..	Pontiac.
" West—Ouest... ..	Temiscaming.
Quebec... ..	Lévis. Lotbinière. Montmorency. Portneuf. Québec.
Richelieu... ..	Berthier. Richelieu. Yamaska.
Rimouski... ..	Rimouski.
Saguenay... ..	Saguenay.
St-François... ..	Compton. Frontenac. Richmond. Sherbrooke. Stanstead. Wolfe.
St-Hyacinthe... ..	Bagot. Rouville. St. Hyacinthe.
Témiscouata... ..	Témiscouata.
Terrebonne... ..	Argenteuil. Deux-Montagnes. Terrebonne.
Trois-Rivières-Three Rivers... ..	Champlain. Maskinongé. Nicolet. St. Maurice. Trois-Rivières—Three Rivers.

## ARTHABASKA—DISTRICT

## ARTHABASKA.

County Prohibition voted by all the electors, affecting the following municipalities :

Prohibition du comté votée par tous les électeurs, affectant les municipalités suivantes :

Chester East—Est.  
 Chester North—Nord.  
 Chester West—Ouest (St. Paul).  
 Chesterville, Village.  
 Chenier.  
 Daveluyville.  
 Maddington Falls Township—Canton.  
 Princeville.  
 Stanfold.  
 St. Albert de Warwick.  
 Ste. Anne du Sault.  
 St. Christophe.  
 Ste. Clothilde de Horton.  
 Ste. Elizabeth de Warwick.  
 St. Louis de Blanford.  
 St. Rosaire.  
 St. Rémi de Tingwick.  
 St. Norbert.  
 St. Valère de Bulstrode.  
 Ste. Victoire.  
 Tingwick.  
 Warwick, Village.  
 Warwick Township—Canton.

Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs.

Aucune—None.

Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

None—Aucun.

## ARTHABASKA DISTRICT, Continued—Suite.

## ARTHABASKA, Continued—Suite.

Licenses—Licences (Governed by Charter—Régies par une Charte).

Arthabaskaville, 2 Hotels.

Victoriaville, 4 Hotels—2 Retail Shops—Magasins.—1 Bottler—Embouteilleur.

## DRUMMOND.

County Prohibition voted by all the electors, affecting the following municipalities :

Prohibition du comté votée par tous les électeurs, affectant les municipalités suivantes :

Durham Township—Canton.

Durham South—Sud.

Grantham Township—Canton.

Kingsey Falls.

L'Avenir.

Notre-Dame du Bon Conseil.

St. Cyrille de Wendover, Village.

St. Eugène de Grantham.

St. Félix de Kingsey, Parish—Paroisse.

St. Germain de Grantham.

St. Lucien, Parish—Paroisse.

St. Majorique de Grantham.

Wendover & Simpson.

Wickham East—Est (Wheatland).

Wickham West—Ouest.

Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs.

None—Aucune.

Licenses—Licences (Governed by Charter—Régies par une Charte).

Drummondville, 5 Hotels, 1 Bottler—Embouteilleur.

## ARTHABASKA DISTRICT, Continued—Suite.

## MEGANTIC.

Prohibition generally by County Council but not voted, affecting the following municipalities :

Prohibition générale par le Conseil du Comté mais non votée, affectant les municipalités suivantes :

Bernierville (Village de St. Ferdinand).

Halifax North—Nord.

Halifax South—Sud.

Halifax South—Sud (South West part—Partie sud-Ouest).

Inverness Township—Canton.

Inverness, Village.

Ireland North—Nord.

Ireland South—Sud.

Laurierville, Village.

Leeds, Village.

Leeds East—Est (St. Pierre de Broughton).

Lyster de Nelson, Village.

Nelson Township—Canton.

Notre-Dame de Lourdes.

Plessisville, Village.

Robertsonville, Village.

Sacré-Coeur de Marie (Detached from South Thetford—Détachée de Thetford Sud).

Somerset South—Sud (Ste. Sophie).

Somerset North—Nord (Ste. Sophie).

Ste. Anastasie de Nelson.

St. Antoine de Pontbriand.

St. Joseph de Coleraine.

St. Pierre—Baptiste.

Thetford South—Sud.

By-Law voted in virtue of Scott Act—Règlement voté en vertu du Scott Act :  
Thetford Mines, City—Cité.

No By-Law.

Black Lake, Town—Ville.

## BEAUCE—DISTRICT.

## BEAUCE.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition.

Aubert Gaillon.

Beauceville, Town—Ville.

East Broughton (Sacré-Coeur.)

Sacré-Coeur de Jésus, Village.

St. Bénédict Labre.

St. François.

St. George East—Est, Village.

St. Honoré Shenly.

St. Pierre de Broughton West—Ouest.

St. Victor de Tring.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs.

None—Aucune.

## Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement):

L'Enfant Jésus.

Metgermette North—Nord, Township—Canton.

St. Anges.

St. Aurélie (Metgermette South—Sud, Township—Canton).

St. Come de Kennebec, Parish—Paroisse.

St. Come de Kennebec, Village.

St. Ephrem de Tring, Parish—Paroisse.

St. Ephrem de Tring, Village.

St. Elzéar.

St. Frédéric.

St. Joseph, Parish—Paroisse.

St. Joseph, Village.

Ste. Marie, Parish—Paroisse.

Ste. Marie, Village.

St. Martin.

St. Séverin.

St. Théophile.

## Licenses—Licences :

None—Aucune.

## BEAUCE DISTRICT, Continued—Suite.

## DORCHESTER.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition.

- St. Anselme.
- St. Benjamin.
- St. Bernard.
- Ste. Hénédine.
- St. Malachie de Frampton.
- St. Maxime.
- St. Marguerite de Joliette.
- St. Nazaire.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs

None—Aucune.

## Without Licenses (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement)

- Ste. Claire de Joliette.
- St. Edouard de Frampton.
- St. Germain du Lac Etchemin.
- St. Isidore.
- Ste. Justine.
- St. Léon de Standon.
- St. Odilon Cramborn.
- St. Prosper.
- Ste. Rose de Watford.

## Licenses—Licences :

None—Aucune.

## FRONTENAC.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition.

- Ditchfield & Spalding.
- Megantic, Town—Ville.
- St. Evariste de Forsyth.
- St. Gédéon.
- St. Hubert de Spalding.
- St. Ludger.

## BEAUCE DISTRICT, Continued—Suite.

## FRONTENAC, Continued—Suite.

## Prohibitory By-Laws, Continued—Règlements de Prohibition, Suite :

St. Martine de Courcelles.

St. Méthode d'Adstock.

St. Samuel.

St. Sébastien d'Aylmer.

St. Vital Lambton.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs .

None—Aucune.

## Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement):

None—Aucune.

## Licenses—Licences :

None—Aucune.

## BEAUHARNOIS—DISTRICT

## BEAUHARNOIS.

## Prohibitory By-Law—Règlements de Prohibition :

None—Aucune.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

Valleyfield (Salaberry de) City—Cité (Ltd by Statute—Lim. par Statut):

9 Hotels, 3 Retail Shops—Magasins, 1 Brewery and Bottler—  
Brasserie et Embouteilleur.

## Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement):

St. Clément de Beauharnois, Parish—Paroisse—No Hotel by resolution  
—Pas d'Hôtel par résolution.

## Licenses—Licences :

Beauharnois, Town—Ville, 4 Hotels, 1 Retail Shop—Magasin, by reso-  
lution—par résolution.Ste. Cécile, Village. 2 Hotels, 1 Retail Shop—Magasin, by résolution—  
par résolution.

St. Cécile, Parish—Paroisse, 1 Hotel, by resolution—par résolution.

St. Etienne, 1 Hotel, by resolution—par résolution.

## BEAUHARNOIS DISTRICT, Continued—Suite.

## BEAUHARNOIS, Continued—Suite.

## Licenses, Continued—Licences, Suite :

- St. Louis de Gonzague, 2 Hôtels, by resolution—par résolution.  
 St. Stanislas de Kostka, 1 Hôtel, by resolution (No Limitative By-Law)  
 —par résolution (Pas de Règlements Limitatifs).  
 St. Timothée, 3 Hôtels by resolution—par résolution.  
 Valleyfield (Limited by Statute—Limitée par Statut), 9 Hôtels, 3 Re-  
 tail, Shops—Magasins, 1 Brewery and Bottler—Brasserie et Em-  
 bouteilleur.

## CHATEAUGUAY.

Prohibitory By-Law (No licenses by resolution of Councils—Pas de licences  
par résolution des Conseils).

- Ormstown Village.  
 St. Antoine Abbé, Parish—Paroisse.  
 St. Chrysostôme, Village.  
 St. Chrysostôme, Parish—Paroisse.  
 St. Malachie d'Ormstown, Parish—Paroisse.  
 Très Saint Sacrement.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

- Châteauguay, Town of—Ville de, 1 Hôtel.

## Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement):

- None—Aucune.

## Licenses—Licences (By resolution of Councils—par résolution des Conseils).

- St. Clothilde, 1 Hôtel.  
 St. Joachim de Châteauguay, 2 Hôtels.  
 St. Martine, 2 Hôtels.  
 St. Ph'lomène, 1 Hôtel.  
 St. Urbain, Parish—Paroisse, 1 Hôtel.



## BEAUHARNOIS DISTRICT, Continued—Suite.

## HUNTINGDON.

County Prohibition voted by all the electors, affecting the following municipalities :

Prohibition du Comté votée par tous les électeurs, affectant les municipalités suivantes :

Dundee Township—Canton.

Elgin Township—Canton.

Franklin.

Godmanchester Township—Canton.

Havelock Township—Canton.

Hemmingford Township—Canton.

Hemmingford Village.

Hichinbrook Township—Canton.

Huntingdon, Village.

St. Anicet, Parish—Paroisse.

Ste. Barbe, Parish—Paroisse.

Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

None—Aucune.

Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement):

None—Aucune.

Licenses—Licences :

None—Aucune.

## BEDFORD—DISTRICT

## BROME.

Prohibitory By-Law—Règlements de Prohibition :

Bolton East—Est, Township—Canton.

Farnham East—Est, Township—Canton.

Leslie, Clapham and Huddersfield.

Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs.

None—Aucune.

Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement):

Bolton West-Ouest, Township—Canton.

## BEDFORD DISTRICT, Continued—Suite.

## BROME, Continued—Suite.

## Licenses—Licences :

Brome Township—Canton,	2	Hôtels (Foster 1, Brome 1).
Eastman Village,	1	“ (being applied for—requête faite pour un).
Knowlton Village,	2	“
Pottou Township—Canton,	3	“ (Highwater 2, Mansonville 1).
Sutton Township—Canton,	2	“ (Glen Sutton 1, Abercorn 1).
Sutton Village,	1	“

## MISSISSQUOI.

## Prohibitory By-Law—Règlements de Prohibition :

Notre-Dame de Standbridge.  
 St. Ignace de Standbridge.  
 St. Thomas, Parish—Paroisse.  
 St. George de Clarenceville.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

Farnham, Town—Ville, (Limited by Statute—Limitée par Statut), 4  
 Hôtels, 1 Bottler—Embouteilleur.

## Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

Dunham Township—Canton.  
 Notre-Dame des Anges de Stanbridge, Parish—Paroisse.  
 Philipsburg, Village.  
 St. Pierre de Véronne à Pike River.  
 West Farnham Township—Canton.

## Licenses—Licences :

Bedford, Town—Ville... ..	2	Hôtels.
Cowansville, Village... ..	1	“
Dunham Village... ..	1	“
Farnham, Town—Ville... ..	4	“ 1 Bottler—Embouteilleur.
Frelighsburg Village... ..	2	“
Stanbridge Station... ..	1	“
Stanbridge Township—Canton.	1	“ (Stanbridge East).
Sweetsburg, Village... ..	1	“
St. Armand de Philipsburg W.	3	“ St. Arm'd stn. 2, Pigeon Hill 1.

## BEDFORD DISTRICT, Continued—Suite.

## SHEFFORD.

## Prohibitory By-Law—Règlements de Prohibition :

Granby Township—Canton.

St. Valérien de Milton.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

Ely, Township—Canton, 1 Hôtel.

Ely, Township—Canton,  
East part—Partie Est, 1 “

Granby Village, 3 “ 1 Bottler—Embouteilleur.

Roxton Falls, Village, 2 “

Waterloo, 4 “

West Shefford, Village, 2 “

## Without License (No By-Law)—Sans Licences (Aucun Règlement) :

North Ely Township—Canton.

St. Alphonse de Granby.

St. Joachim de Shefford.

Ste. Prudentienne, Parish—Paroisse.

## Licenses—Licences :

Ely Township—Canton. 1 Hôtel (Valcourt).

Ely Township—Canton,  
East part—Partie Est, 1 “ (à Racine).

Granby Village, 3 “ 1 Bottler—Embouteilleur.

Lawrenceville, Village, 1 “

North Stukely, 1 “

East Part—Partie Est,

Roxton Falls, Village, 2 “

Roxton Pond (Ste. Prudentienne  
Village, 1 “

South Stukely, 1 “

Ste. Anne de Stukely, 1 “

Ste. Cécile de Milton, 1 “

Shefford Township—Canton, 1 “ (à Warden)

Waterloo, Town—Ville, 4 “

West Shefford, Village, 2 “

## BONAVENTURE—DISTRICT

## BONAVENTURE.

## Prohibitory By-Law—Règlements de Prohibition :

Carleton.  
 Hope.  
 Mann.  
 Maria.  
 Matapédia (St. Alexis).  
 Matapédia (St. Laurent de).  
 New Richmond.  
 Nouvelle and Shoolbred (Ecuminac).  
 Pasp. biac.  
 Port Daniel, East—Est.  
 Restigouche.  
 St. Alphonse Musselyville.  
 St. Charles Caplan.  
 St. Godfroi  
 St. Germain, Anse aux Gascons.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

None—Aucune.

## Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement):

Bonaventure de Hamilton.  
 Port Daniel, West—Ouest.  
 St. Omer.

## Licenses—Licences :

New Carlisle, 2 Hôtels, 1 Bottler—Embouteilleur, 1 Retail Shop—  
 Magasin.

## CHARLEVOIX—DISTRICT

## CHARLEVOIX.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition.

Baie St. Paul (St. Pierre & St. Paul de), Parish—Paroisse.  
 Les Eboulements (L'Assomption N. D. de)  
 Malbaie, Vil'age.  
 Pointe-à-Pic.  
 St. Etienne de la Malbaie.  
 St. Irénée.

## CHARLEVOIX DISTRICT, Continued—Suite.

## CHARLEVOIX, Continued—Suite.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

Baie St. Paul, Town—Ville, 1 Retail Shop—Magasin.

## Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement).

Ile aux Coudres, (St. Louis).

Petite Rivière, (St. François Xavier).

Ste. Agnès de Mont Murray.

St. Fidèle de Mont Murray.

St. Hilarion de Settrington.

St. Siméon, Parish—Paroisse.

St. Siméon, Village.

St. Urbain.

## Licenses—Licences :

Baie St. Paul, Town—Ville, 1 Retail Shop—Magasin.

Pointe-à-Pic, 1 Hôtel by order of council—par arrêté-en-conseil.

## CHICOUTIMI—DISTRICT

## CH. OUTIMI.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Bagotville, North-West—Nord-Ouest.

Notre-Dame de la Terrière.

Ste. Anne, Village.

St. Louis-Nazaire.

Tremblay, Township—Canton.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

None—Aucune.

## Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

Bourget.

Bagotville, Village of—Village de

Chicoutimi, Parish—Paroisse.

L'Anse St. Jean.

St. Alexis Grande Baie, Parish—Paroisse.

St. Alexis Grande Baie, Village.

## CHICOUTIMI DISTRICT, Continued—Suite.

## CHICOUTIMI, Continued—Suite.

Without Licenses (No By-Law), Continued—Sans Licence (Aucun Règlement), Suite :

St. Ambroise.

St. Cyriac, (Kenogami Township—Canton).

St. Dominique de Jonquières, Parish---Paroisse.

St. Fulgence.

Taché, Township—Canton.

## Licenses—Licences :

Chicoutimi, Town—Ville, 3 Hôtels, 1 Retail Shop—Magasin, 2 Bottlers—Embouteilleurs.

Kenogami Village, 1 Bottler—Embouteilleur.

St. Dominique de Jonquières, Village, 3 Hôtels, 1 Bottler—Embouteilleur.

## GASPE EAST—EST—DISTRICT

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Cap Rosier.

Cape Cove.

Fox River.

Gaspe Bay, North—(Nord) & Sydenham.

Grand River.

Newport.

Pabos.

Anse aux Griffons.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

Gaspé, 1 Hôtel.

Percé: License to any person or Co., erecting a \$15,000. Hotel—Licence à toute personne ou Cie qui érigera un hôtel de \$15,000.

## Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

Cloridorme.

Douglas, East—Est.

Douglas, West—Ouest..

Gaspe Bay, South—Sud.

## GASPE EAST DISTRICT, Continued—Suite.

Without Licenses (No By-Law), Continued—Sans Licence (Aucun Règlement), Suite :

Maibaie, No. 1.

Malbaie, No. 2.

St. Alban of Cap des Rosiers.

York.

Licenses—Licences :

Gaspé, 1 Hôtel.

## GASPE WEST—OUEST—DISTRICT

## GASPE.

Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Cap Chat, (St. Norbert du)

Mont Louis, (St. Maxime)

St. Anne des Monts.

Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

None—Aucune.

Without Licenses (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

None—Aucune.

Licenses—Licences :

None—Aucune.

## IBERVILLE—DISTRICT

## IBERVILLE.

Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

St. Sébastien.

Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

Henryville, 1 Hôtel.

Iberville, Town—Ville, 4 Hôtels, (Limited by Statute—Limitée par Statute), 2 Retail Shops—Magasins.

St. Alexandre, 2 Hôtels.

Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

None—Aucune.

## IBERVILLE DISTRICT, Continued—Suite.

## IBERVILLE, Continued—Suite.

## Licenses—Licences :

Henryville,	1	Hôtel.
Iberville,	4	" 2 Retail Shops—Magasins.
Ste. Anne de Sabrevois,	1	"
St. Alexandre,	2	"
St. Athanase de Bleury,	1	"
Ste. Brigde,	1	"
St. Grégoire de la Grand Monnoir,	1	Hôtel.

## NAPIERVILLE.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

St. Patrice de Sherrington.

## Limitative Laws—Règlements Limitatifs :

None—Aucune.

Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :  
 Rémi de la Salle, Parish—Paroisse.

## Licenses—Licences :

Napierville, Village,	3	Hôtels.
St. Edouard de St. Georges,	1	"
St. Michel Archange,	1	"
St. Rémi, Village,	3	"

## ST-JEAN.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

St. Valentin.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

St. John, Town—Ville, 11 Hôtels, (Limited by Statute—Limitée par Statut), 3 Retail Shops—Magasins, 1 Restaurant.

Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

St. Blaise.

St. Cyprien de Lery.



## IBERVILLE DISTRICT, Continued—Suite.

## ST-JEAN, Continued—Suite.

Without Licenses (No By-Law), Continued—Sans Licences (Aucun Règlement)—Suite :

St. Jean l'Évangéliste, Parish—Paroisse.

St. Luc de Longueuil.

Ste. Marguerite de Blairfundie.

Licenses—Licences :

St. Bernard de Lacole, 2 Hôtels.

St. Jean, Town—Ville, 11 Hôtels, (Limited by Statute—Limitée Statut), 3 Retail Shops—Magasins, 1 Restaurant.

St. Paul, Ile aux Noix, 1 Hôtel.

## JOLIETTE—DISTRICT

## JOLIETTE.

Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

St. Ambroise de Kildare.

Ste. Béatrix, Parish—Paroisse.

Ste. Emelie de l'Énergie.

St. Jean de Matha.

Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

None—Aucune.

Without License (No By-Law)—Sans Licences (Aucun Règlement) :

St. Alphonse de Rodrigue.

St. Charles Barronée du Village d'Industrie.

St. Cléophas de Brandon.

St. Côme.

Ste. Mélanie.

St. Paul de Lavaltrie d'Industrie.

Licenses—Licences :

Joliette, Town—Ville, 7 Hôtels, 12 Retail Shops—Magasins, 2 Wholesale Shops—Magasins de Gros, 2 Bottlers—Embouteilleurs.

St. Elizabeth, 1 Hôtel.

St. Félix de Valois, 2 Hôtels.

St. Thomas, (North Jersey), 1 Hôtel.

## JOLIETTE DISTRICT, Continued—Suite.

## L'ASSOMPTION.

Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :  
Epiphanie.

Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :  
None—Aucune.

Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :  
L'Assomption, Parish—Paroisse.  
Repentigny, (La Purification de)  
St. Charles de Lachenaie.  
St. Gérard Magella.  
St. Lin.  
St. Sulpice.

## Licenses—Licences :

Charlemagne,	2 Hôtels.
Laurentides, Town—Ville,	3 “
L'Assomption, Town—Ville,	3 “
St. Henri de Mascouche,	1 “
St. Paul l'Ermité,	1 “
St. Roch L'Achigan,	1 “

## MONTCALM.

Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :  
St. Jacques de Sulpice l'Achigan, Parish—Paroisse.  
St. Jacques de Sulpice l'Achigan, Village.  
St. Liguori.

Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :  
None—Aucune.

Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :  
St. Alexis.  
St. Calixte de Kilkenny.  
St. Donat.  
Ste. Marie Salomé.

## IBERVILLE DISTRICT, Continued—Suite.

## MONTCALM, Continued—Suite.

Without Licenses (No By-Law), Continued—Sans Licence (Aucun Règlement)—Suite :

St. Théodore de Chertsey.

Wexford, Township—Canton.

Licenses—Licences :

St. Esprit, 1 Hôtel, Wine and Beer—Vin et Bière

Ste. Julienne de Rawdon, 2 Hôtels.

St. Patrick de Rawdon, 3 Hôtels.

The Mayors of the County Council of Montcalm passed a Prohibitory By-Law for the whole of the County of Montcalm on the 10th December 1913.—Les Maires du Conseil du Comté de Montcalm ont passé le 10 décembre 1913 un règlement de prohibition dans tout le comté de Montcalm.

## KAMOURASKA—DISTRICT

## KAMOURASKA.

Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Andréville, Village, prohibits beer only—prohibition de la bière seulement.

Kamouraska, Village.

Notre-Dame du Mont Carmel.

St. André.

Ste. Anne de la Pocatière.

St. Alexandre.

St. Bruno de Woodbridge.

St. Denis de la Boutellerie.

Ste. Hélène.

St. Pacôme.

St. Paschal de Kamouraska.

St. Philippe de Néri.

Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

None—Aucune.

Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

Pohénégamook (St. Eleuthère de)

## KAMOURASKA DISTRICT, Continued—Suite.

## KAMOURASKA, Continued—Suite.

Without Licenses (No By-Law), Continued—Sans Licence (Aucun Règlement)—Suite :

Rivière Ouelle (Notre-Dame de Liesse de la)

St. Germain.

St. Louis de Kamouraska.

St. Onésime d'Ixworth.

Licenses—Licences.

None—Aucune.

## LAKE ST. JOHN, EAST—LAC ST. JEAN, EST—DISTRICT

## LAKE ST-JOHN—LAC ST-JEAN.

Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Hébertville Station.

St. Coeur de Marie.

St. Gédéon.

St. Jérôme, Parish—Paroisse.

St. Joseph d'Alma.

Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

None—Aucune.

Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

Hébertville, Village.

Notre-Dame Hébertville, Parish—Paroisse.

St. Bruno, Parish—Paroisse.

St. Bruno, Village.

St. Croix.

St. Henri de Taillon.

St. Jérôme, Village.

Licenses—Licences :

None—Aucune.

## LAKE ST. JOHN, WEST—LAC ST. JEAN, OUEST—DISTRICT

## LAKE ST. JOHN—LAC ST. JEAN.

Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Roberval, Town—Ville.

St. André de L'Eponvante.

LAKE ST. JOHN WEST—LAC ST-JEAN OUEST, DISTRICT, Contin  
—Suite.

LAKE ST. JOHN—LAC ST. JEAN, Continued—Suite.

Prohibitory By-Laws, Continued—Règlements de Prohibition, Suite :

St. Félicien, Parish—Paroisse.

St. Félicien, Village.

St. Michel de Mistassini.

St. Prime.

Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

None—Aucune.

Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

Albanel, Township—Canton.

Chambord, (St. Louis de Métabetchouan).

Normandin and Gérard.

Notre-Dame de la Doré.

Péribonca.

Roberval, Parish—Paroisse.

St. Amédée de Péribonca.

St. Edwidge.

St. François de Sales.

St. Méthode.

St. Thomas d'Aquin.

Licenses—Licences .

None—Aucune.

LA TUQUE—DISTRICT

Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

La Tuque.

Limitative By-Laws—Règlement Limitatifs :

None—Aucune.

Without Licenses (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

St. Roch de Mékinac.

## LA TUQUE DISTRICT, Continued—Suite.

Licenses—Licences :

None—Aucune.

## MAGDALEN ISLANDS—ILES DE LA MADELEINE—DISTRICT

Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Amherst.

Etang du Nord.

Grosse-Isle.

Havre—Aubert.

Limitat By-Laws—Règlements Limitatifs :

None—Aucune.

Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

Hâvre-aux-Maisons.

Licenses—Licences :

None—Aucune.

## MATANE—DISTRICT

Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Dalabaire &amp; Ramieux.

L'Assomption de Notre-Dame de MacNider.

St. Benoit Joseph Labre d'Amqui, Parish—Paroisse.

St. Damase, Parish—Paroisse.

St. Emond du Lac aux Saumons, Parish—Paroisse.

St. Emond du Lac aux Saumons, Village.

St. Jacques le Majeur de Causapscaal.

St. Jérôme de Matane, Parish—Paroisse.

St. Jérôme de Matane, Village.

St. Moïse, Parish—Paroisse.

St. Pierre du Lac Matapédia.

St. Ulric de Rivière Blanche.

Limitative By-Laws—Règles Limitatives :

None—Aucune.

## MATANE DISTRICT, Continued—Suite.

## Without Licenses—Sans Licences :

- Petit Métis, Village.
- St. Antoine de Padoue de Kempt.
- St. Benoît Joseph Labre d'Amqui, Parish—Paroisse.
- Ste. Félicité.
- St. Florence de Beaurivage Nord.
- St. Luc de Matane.
- St. Léandre.
- St. Léon le Grand.
- Ste. Marie de Sayabec.
- St. Moïse, Village.
- St. Octave de Métis.
- St. Octave de Métis, South—Sud.

## Licenses—Licences :

None—Aucune.

## MONTMAGNY—DISTRICT

## BELLECHASSE.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

- Notre-Dame Auxiliatrice de Buckland.
- St. Cajetan d'Armagh.
- St. Camille.
- St. Charles Borromée, Rivière Boyer.
- St. Damien de Buckland.
- St. Gervais & Protais.
- St. Lazarre.
- St. Magloire.
- St. Michel.
- St. Nérée.
- St. Philémon, (Mailloux).
- St. Raphaël.
- St. Valier.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs .

None—Aucune.

## MONTMAGNY DISTRICT, Continued Suite

## BELLCHASSE, Continued—Suite.

- Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :
- Honfleur (Municipality not established—n'est pas érigée en municipalité).
  - St. Gabriel de la Daurantaye.
  - Ste. Sabine.

Licenses—Licences :

None—Aucune.

## L'ISLET.

- Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :
- L'Islet, Parish—Paroisse.
  - St. Aubert.
  - St. Eugène.
  - St. Jean Port-Joli.
  - St. Marcel.

- Prohibitory By-Laws, Continued—Règlements de Prohibition, Suite :
- Ste. Perpétue.
  - St. Roch des Aulnaies.

Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs .

None—Aucune.

- Without License (No By-Law)—Sans License (Aucun Règlement) :
- St. Adalbert.
  - St. Cyrille.
  - St. Damase.
  - Ste. Louise.
  - St. Pamphile.

Licenses—Licences :

None—Aucune.



## MONTMAGNY DISTRICT, Continued—Suite.

## MONTMAGNY.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Cap St. Ignace.  
 St. Euphémie.  
 St. Paul du Buton.  
 St. Pierre Rivière du Sud.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

None—Aucune.

## Without Licenses (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

Berthier (L'Assomption de)  
 Isle aux Grues (St. Antoine de l')  
 Montmagny, Town—Ville.  
 Notre-Dame du Rosaire.  
 St. Apolline de Patton.  
 St. Fabien de Pont Panet, Parish—Paroisse.  
 St. François Rivière du Sud.  
 St. Thomas.

## MONTREAL—DISTRICT

## MONTREAL CITY—MONTREAL CITE.

(Lim. by Statute—Lim. par Statut).

Hotels... ..	124
Restaurants... ..	349
Retail Shops—Magasins de Détail... ..	545
Wholesale Shops—Magasins de Gros... ..	43
Sample or Commission—A Commission ou sur échantillons... ..	6
Druggists—Pharmaciens... ..	4
Canadian Wine—Vin du Pays... ..	15
Cider—Cidre... ..	2
Railway Buffet—Buffets de Chemin de Fer... ..	2
Clubs... ..	30
Bottlers—Embouteilleurs... ..	17
Bottlers Drays—Véhicules d'Embouteilleurs... ..	172

## MONTREAL—DISTRICT

## CHAMBLY.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Longueuil, (St. Antoine de), Parish—Paroisse.  
St. Lambert, Ville—Town.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

Chambly, Township—Canton, Village, 2 Hôtels, 1 Retail Shop—Magasin.

Longueuil, Town—Ville, 3 Hôtels, 4 Retail Shops—Magasins.

## Without License (No By-Law)—Sans License (Aucun Règlement) :

Bois d'Urfée.

Boucherville, (Ste. Famille de), Parish—Paroisse.

Greenfield Park, Town—Ville.

Montreal South—Sud, Town—Ville.

St. Joseph de Chambly, Parish—Paroisse.

## Licenses—Licences :

Boucherville, Village, 1 Hôtel.

Chambly Bassin, Village, 1 Hôtel, 1 Retail Shop—Magasin.

St. Basile le Grand, Parish—Paroisse, 1 Hôtel.

St. Bruno de Montarville, Parish—Paroisse, 1 Hôtel.

St. Hubert, Parish—Paroisse, 1 Hôtel, 1 Retail Shop—Magasin.

## HOCHELAGA.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Montreal West—Ouest, Town—Ville.

Ontremont, Town—Ville.

Westmount, City—Cité.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

None—Aucune.

## Without License (No By-Law)—Sans License (Aucun Règlement) :

None—Aucune.

## Licenses—Licences :

None—Aucune.

## MONTREAL DISTRICT

## JACQUES-CARTIER.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Lasalle, Town—Ville.  
 St. Pierre, Town—Ville.  
 Verdun, Town—Ville.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

Lachine, City—Cité, (Limited by Statute—Limitée par Statut), 8 Hôtels,  
 2 Retail Shops—Magasins.  
 St. Laurent, Town—Ville, 1 Hôtel, 1 Retail Shop—Magasin.

## Without License (No By-Law)—Sans License (Aucun Règlement) :

Côte St. Luc, Village.  
 Lachine, Parish—Paroisse.  
 Pointe Claire, Parish—Paroisse.  
 Senneville, Village.  
 Sumerlea, Town—Ville.  
 Ste. Anne du bout de l'Île, Parish—Paroisse.  
 Ste. Geneviève, Parish—Paroisse.  
 Ste. Geneviève, Village.  
 St. Laurent, Parish—Paroisse.  
 St. Raphaël de l'Île Bizard, Parish—Paroisse.

## Licenses—Licences.

Beaconsfield, Town—Ville.	1 Hôtel, 1 Summer Hotel—Hôtel d'été (Beaconsfield annexed to Pointe Claire—Beaconsfield est mainte- nant annexé à la Pointe Claire).
Cartierville, Town—Ville,	3 “
Dorval, Town—Ville,	1 “
Mont Royal, Town—Ville,	1 “
Pointe Claire, Town—Ville.	4 “
Ste. Anne de Bellevue, Town—Ville.	5 Hôtels.
Ste. Geneviève de Pierrefonds, Village,	2 Hôtels.

## MONTREAL DISTRICT, Continued—Suite.

## LAPRAIRIE.

Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

St. Philippe de Laprairie, Parish—Paroisse.

Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

None—Aucune.

Without License (No By-Law)—Sans License (Aucun Règlement) :

St. Jacques le Mineur.

Licenses—Licences :

Laprairie, Town—Ville,	4 Hôtels.
Laprairie, Parish—Paroisse,	1 “
St. Constant,	1 “
St. Isidore,	1 “

## LAVAL.

Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

None—Aucune.

Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

Ste. Rose, Village, 2 Hôtels.

Without License (No By-Law)—Sans License (Aucun Règlement) :

Laval des Rapides, Town—Ville.

St. François de Sales, Parish—Paroisse.

St. Jean de Dieu, Village.

St. Léonard Port Maurice, Parish—Paroisse.

Ste. Rose de Lima, Parish—Paroisse.

Licenses—Licences :

Montreal East—Est, Town—Ville, 1 Hôtel, 1 Retail Shop—Magasin.

Pointe-aux-Trembles (L'Enfant Jésus de la), Town—Ville, 1 Hôtel, 1  
Retail Shop—Magasin.

Pointe-aux-Trembles (L'Enfant Jésus de la), Parish—Paroisse, 2 Hôtels.

Rivière des Prairies, Parish—Paroisse, 1 Retail Shop—Magasin.

Sault au Récollet, Parish—Paroisse, 3 Retail Shops—Magasins.

Sault au Récollet Village, 2 Hôtels.

## MONTREAL DISTRICT, Continued—Suite.

## LAVAL, Continued—Suite.

## Licenses, Continued—Licences, Suite :

St. Dorothée, Parish—Paroisse,	1	“
St. Elzéar, Parish—Paroisse,	1	“
St. Martin, Parish—Paroisse,	4	“
St. Michel, Village,	2	“ , 1 Retail Shop—Magasin
St. Vincent de P., Parish—Paroisse,	3	“

## MONTREAL—DISTRICT.

## MAISONNEUVE.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

Maisonneuve, City—Cité, (Limited by Statute—Limitée par Statut),  
19 Hôtels, 28 Retail Shops—Magasins.

## SOULANGES.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

None—Aucune.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

Côteau Station, Village, 3 Hôtels, 1 Retail Shop—Magasin.

## Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

None—Aucune.

## Licenses—Licences :

Côteau Landing, Village,	2	Hôtels, 1 Retail Shop—Magasin
Rivière Beaudette, Village,	2	“
St. Clet, Parish—Paroisse,	2	“
St. Ignace Côteau du Lac, Parish—Paroisse,	2	Hôtels.
St. Ignace, Côteau du Lac, Village,	1	Hôtel, 1 Retail Shop—Magasin.
St. Joseph de Soulanges, Parish— Paroisse,	3	“ , 1 Retail Shop—Magasin
St. Joseph de Soulanges, Village,	3	“ , 1 Retail Shop—Magasin
St. Polycarpe, Parish—Paroisse,	1	“
St. Polycarpe, Village,	2	“
St. Téléphore, Parish—Paroisse,	3	“
St. Zotique, Parish—Paroisse.	1	“

## MONTREAL—DISTRICT, Continued—Suite.

## VAUDREUIL.

Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :  
None—Aucune.

Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :  
None—Aucune.

Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :  
Como Village.  
Rigaud, (Ste. Madeleine de), Parish—Paroisse.  
Vaudreuil (St. Michel de), Parish—Paroisse.

Licenses—Licences :

Dorion, Village,	3 Hôtels.
Pointe Fortune, Village,	1 “
Rigaud, Town—Ville.	3 “

Ste. Jeanne de Chantel de l'Île Perrot, Parish—Paroisse.	2 Hôtels.
Ste. Justine de Newton, Parish—Paroisse.....	2 “
St. Lazare, Parish—Paroisse....	2 “
Ste. Marthe, Parish—Paroisse... ..	2 “
T. S. Rédempteur, Parish—Paroisse... ..	1 “
Vaudreuil (St. Michel de), Village... ..	2 “

## VERCHERES.

Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :  
St. Antoine de la Rivière Chambly, Parish—Paroisse.

Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :  
None—Aucune.

Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :  
Contrecoeur (Sainte Trinité de), Parish—Paroisse.  
St. Marc de Cournoyer, Parish—Paroisse.  
Ste. Théodosie, Parish—Paroisse.  
Varennes, Parish—Paroisse.

## MONTREAL DISTRICT, Continued—Suite.

## VERCHÈRES, Continued—Suite.

## Licenses—Licences :

Beloeil (St. Mathieu de), Parish—Par.,	1 Hôtel.
Beloeil, Village,	2 “
Contrecoeur, Village,	1 Beer & Wine—Bière & Vin.
Ste. Julie, Parish—Paroisse,	1 Hôtel.
Varennes, Village,	1 “
Verchères (St. F.-X. de), Parish—Par.,	1 “

## OTTAWA CENTRE—DISTRICT

## LABELLE.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Blake.  
Bigelow.  
McGill.  
Portland West—Ouest.  
Wells.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

Buckingham, Town—Ville, 6 Hôtels, 2 Retail Shops—Magasins, 1 Restaurant.

## Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

Bouthillier, Township—Canton.  
Buckingham—Centre.  
Buckingham, S. E.  
Dudley.  
Mulgrave & Derry.  
Wabesee.

## Licenses—Licences :

Buckingham, Town—Ville, 6 Hôtels, 2 Retail Shops—Magasins, 1 Restaurant.  
Bowan, Township—Canton, 2 Hôtels.  
L'Ange-Gardien, 1 Hôtel.  
Masson, Village, 4 Hôtels.  
Portland Est, Notre-Dame de Salette, 2 Hôtels.  
Villeneuve, Township—Canton, 1 Hôtel.

## OTTAWA EAST—EST—DISTRICT

## LABELLE.

Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

None—Aucune.

Limitative By-Laws—Règlements de Prohibition :

Amherst (mining division—division minière), 1 Hôtel.

Chêneville, (comes into force 1 May 1914—viendra en force 1 mai 1914),  
2 Hôtels.

Monte-Bello... .. 1 Hôtel.

Mont-Laurier, Village... .. 2 “

Thurso... .. 2 “

Without License (No By-Law)—Sans Licéence (Aucun Règlement) :

Campbell West—Ouest.

Joly, Township—Canton.

Kiamika, Township—Canton.

La Minerve, Township—Canton.

Lookaber &amp; Gore.

Lookaber West-Ouest.

Ponsonby, Township—Canton.

Robertson &amp; Pope.

St. Malachie.

Turgeon, Township—Canton.

Licenses—Licéences :

Boyer West—Ouest, Township—Canton... .. 1 Hôtel.

Campbell East—Est, Township—Canton... .. 2 “

Clyde (La Conception)... .. 1 “

Chêneville, Village... .. 3 “

Hartwell &amp; Preston, Township—Canton... .. 1 “

L'Ascension, Parish—Paroisse... .. 1 “

L'Annonciation, Village... .. 3 “

Labelle, Village... .. 2 “

Lockaber North—Nord... .. 1 “

Loranger (Bellerive), Township—Canton... .. 1 “

Monte-Bello, Village... .. 1 “



## OTTAWA EAST—EST—DISTRICT, Continued—Suite

## LABELLE, Continued—Suite.

## Licenses, Continued—Licences, Suite :

Marchand, Township—Canton... ..	1	“
Mont-Laurier, Village... ..	2	“
Notre-Dame de la Paix... ..	2	“
Notre-Dame de Bonsecours, Parish—Paroisse... ..	3	“
Nominingue, Village... ..	3	“
Plaisance, Parish—Paroisse... ..	1	“
Papineauville, Village... ..	4	“
Ripon, Township—Canton... ..	3	“
Suffolk & Addington, Township—Canton... ..	2	“
Ste. Angélique, Parish—Paroisse... ..	1	“
St. André Avelin, Parish—Paroisse... ..	2	“
St. André Avelin, Village... ..	2	“
Thurso, Village... ..	2	“

## OTTAWA NORTH—NORD—DISTRICT

## OTTAWA.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Aylwin.

Bouchette Township—Canton.

Egan Township—Canton.

Hinoks Township—Canton.

Maniwaki Township—Canton.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

None—Aucune.

## Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) .

Aumon.

Cameron.

Kensington.

Northfield.

## OTTAWA NORTH—NORD—DISTRICT, Continued—Suite.

## OTTAWA, Continued—Suite.

## Licenses—Licences :

1 " Ferme-Neuve, 2 Hôtels.

2 " Gracefield, 2 Hôtels.

2 " Rapide L'Orignal, 1 Hôtel.

3 " Rivière Joseph, 1 Hôtel.

3 " Wright, 1 Hôtel.

## OTTAWA WEST—OUEST—DISTRICT.

## OTTAWA.

1 " County Council passed a prohibitory by-law that comes into force 1 May,  
2 " 1914, which by-law however will not affect club licenses.—Le Conseil  
2 " du Comté a passé un règlement de prohibition à dater du 1 Mai, 1914,  
2 " lequel néanmoins n'affectera pas les licences de Clubs.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Eardley Township—Canton.

Hull East—Est.

Hull South—Sud.

Hull West—Ouest.

Low Township—Canton.

Masham Township—Canton.

Templeton East—Est.

Templeton West—Ouest.

Wakfield West—Ouest.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

None—Aucune.

## Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

Denholm Township—Canton.

## Licenses—Licences :

Aylmer, Town—Ville, 4 Hôtels, (Lim. by Statute—Lim. par Statut).

Gatineau Point, Village, 6 Hôtels, 1 Retail Shop—Magasin.

## OTTAWA WEST—OUEST—DISTRICT, Continued—Suite.

## OTTAWA, Continued—Suite.

## Licenses, Continued—Licences, Suite :

Hull, City—Cité, (Lim. by Statute—Lim. par Statut), 15 Hôtels  
Club, 5 Retail Shops—Magasins.

Hull, South—Sud, 4 Clubs.

Templeton, North—Nord, 2 Hôtels.

Wakefield, East—Est, Township—Canton, 2 Hôtels.

## PONTIAC EAST—EST—DISTRICT

## PONTIAC.

Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :  
Leslie Clapham & Huddersfield.

Under Local Option—Sous Option Locale :  
Shanville, Village.

Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :  
None—Aucune.

Without Licenses (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

Alleyn & Cawood.

Aldfield.

Bristol.

Coulouge, Village.

Clarendon.

Chichester.

Dorion, Township—Canton.

Mansfield & Pontefract.

North Onslow.

South Onslow.

Thorn.

Waltham & Bryson.

## PONTIAC EAST—EST—DISTRICT, Continued—Suite.

## PONTIAC, Continued—Suite.

## Licenses—Licences :

Allumettes Island,	1	Hôtel.
Bryson, Village,	2	“
Chapeau, Village,	2	“
Calumet Island,	1	“
Campbells Bay,	2	“
Du Moine Road,	3	“
Litchfield,	1	“ (closed).
Portage du Fort,	2	“ 1 Retail Shop—Magasin.
Sheen, Eshers & Aberdeen,	4	“
Quyon, Village,	3	“ 1 Retail Shop—Magasin.

## PONTIAC WEST—OUEST—DISTRICT

## TEMISCAMING.

Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :  
None—Aucune.

Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :  
None—Aucune.

Without License (No By-Law) —Sans Licence (Aucun Règlement) :

Duhamel West—Ouest, Township—Canton.

Guérin, Township—Canton.

Laverlochère & Baby, East part of Co.—Partie Est de Comté.

Nédélec, Township—Canton.

Notre-Dame de Lourdes de Lorrainville, Parish—Paroisse.

Notre-Dame des Quinze de Guigues.

St. Bruno de Guigues.

St. Eugène de Guigues.

St. Edouard de Fabre, Township—Canton.

St. Isidore, Parish—Paroisse.

St. Placide, Parish—Paroisse.

## Licenses—Licences :

Ville-Marie, Village, 4 Hôtels, 1 Retail Shop—Magasin.

## QUEBEC CITY—CITE

(Lim. by Statute—Lim. par Statut)

- 60 Hôtels & Restaurants.  
 108 Retail Shops—Magasins de Détail.  
 10 Wholesale Liquor—Magasins de Gros.  
 7 Bottlers—7 Embouteilleurs.

## QUEBEC—DISTRICT

## LEVIS.

Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

- Notre-Dame du Perpétuel Secours de Charny.  
 St. David de l'Aube Rivière.  
 St. Etienne de Lauzon.  
 Ste. Hélène de Breakeyville.  
 St. Henri de Lauzon.  
 St. Jean Chrysostôme.  
 St. Lambert.  
 St. Romuald.

Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

None—Aucune.

Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) .

- Lauzon, Village.  
 Pintendre, (St. Louis de Gonzague de).  
 St. Etienne de Beaumont.  
 St. Joseph de la Pointe-Lévis.  
 St. Henri, Village.  
 St. Nicholas.  
 St. Nicholas (South)—Sud.  
 St. Téléphore.

Licenses—Licences :

- Bienville, 1 Retail Shop—Magasin, 1 Bottler—Embouteilleur.  
 Lauzon, 2 Retail Shops—Magasins, 3 Bottlers—Embouteilleurs.  
 Lévis, 5 Hôtels, 12 Retail Shops—Magasins, 1 Wholesale—Gros, 2  
 Bottlers—Embouteilleurs.  
 Notre-Dame de la Victoire, 1 Wholesale—Gros.

## QUEBEC—DISTRICT, Continued—Suite.

## LOTBINIERE.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Deschaillons, Village.  
 Leclercville, Village.  
 Lotbinière, (St. Louis).  
 Notre-Dame du Sacré-Coeur.  
 Notre-Dame d'Issoudin.  
 St. Agapit de Beurivage.  
 Ste. Agathe de Lotbinière.  
 St. Antoine de Tilly.  
 St. Edouard.  
 Ste. Emilie de Lotbinière.  
 St. Flavien, Parish—Paroisse.  
 St. Jacques de Parisville.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

None—Aucune.

## Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement)

St. Appollinaire.  
 St. Agapitville.  
 Ste. Croix de Lotbinière.  
 St. Flavien, Village.  
 St. Gilles.  
 St. Narcisse de Beurivage.  
 St. Patrice de Beurivage.  
 Ste. Philomène de Fortierville  
 St. Sylvestre de Beurivage

## Licenses—Licences :

None—Aucune.

## QUEBEC DISTRICT, Continued—Suite

## MONTMORENCY.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Ange-Gardien, East—Est.

Château-Richer.

Ste. Anne de Beaupré.

St. Jean, I. O.

St. Laurent, I. O.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs

None—Aucune.

## Without Licence (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

L'Ange-Gardien.

Ste. Brigitte de Laval.

Ste. Famille, I. O.

St. Féréol.

St. François, I. O.

St. Joachim.

St. Pierre, I. O.

Ste. Pétronille, I. O.

St. Tite des Caps.

## Licenses—Licences :

Montmorency Village, 1 Hôtel—Kent House.

## PORTNEUF.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Bois, Township—Canton.

Ecureuils, (St. Jean Baptiste de).

Notre-Dame de Portneuf.

St. Alban.

St. Augustin.

St. Casimir, Parish—Paroisse.

St. Casimir, Village.

QUEBEC—DISTRICT, Continued—Suite.

PORTNEUF, Continued—Suite.

Prohibitory By-Laws, Continued—Règlements de Prohibition, Suite :

- Ste. Jeanne de Neuville.
- St. Léonard de Port-Maurice.
- St. Raymond, Parish---Paroisse.
- St Raymond, Village.

Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement)

- Cap Santé (Ste. Famille de).
- Deschambault, (St. Joseph de).
- Grondines, (St. Charles de), Parish—Paroisse.
- Grondines, Village.
- Notre-Dame des Anges de Montambault.
- Pointe-aux-Trembles.
- St. Basile.
- Ste. Catherine de Fossambault.
- St. Casimir, Village, East—Est.
- Ste. Christine.
- St. Gilbert.
- St. Marc des Carrières.
- St. Rémi du Lac aux Sables.
- St. Thuribe.
- St. Ubalde.

Licenses—Licences :

- None—Aucune.

QUEBEC.

Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

- Ancienne Lorette.
- Beauport
- Charlesbourg, (St. Charles de).
- Notre-Dame des Laurentides.



## QUEBEC DISTRICT, Continued—Suite.

## QUEBEC, Continued—Suite.

Prohibitory By-Laws, Continued—Règlements de Prohibition, Suite  
Stoneham & Tewkesbery.

St. Ambroise de la Jeune Lorette, Village.

St. Ambroise, Parish—Paroisse.

St. Colomban de Sillery.

St. Foye.

Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :  
None—Aucune.

Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :  
Gifford, Village.

Lac Beauport, (St. Dunstan).

Montcalm, Town—Ville.

Petite Rivière.

St. Félix du Cap Rouge.

St. Gabriel West—Ouest

St. Gabriel de Valcartier.

St. Gérard de Magella.

St. Louis de Courville.

Licenses—Licences :

Lac Edouard, 1 Hôtel.

## RICHELIEU—DISTRICT

## BERTHIER.

Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Lanoraie, (St. Joseph de).

Lavaltrie, (St. Antoine de).

St. Michel des Saints.

Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

Berthierville, 2 Hôtels, 3 Retail Shops—Magasins, 1 Wholesale—Gros.

Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

La Barrière.

La Visitation de l'Isle du Pads.

## RICHELIEU—DISTRICT, Continued—Suite.

## BERTHIER, Continued—Suite.

Without Licenses (No By-Law), Continued—Sans Licence (Aucun Règlement)—Suite :

St. Charles de Mandeville.

St. Damien de Brandon.

St. Gabriel de Brandon, Parish—Paroisse.

Ste. Geneviève de Berthier, Parish—Paroisse.

St. Ignace de Loyola.

St. Norbert.

St. Viateur d'Anjou.

St. Zénon, Parish—Paroisse.

Licenses—Licences :

Berthier Junction, 1 Hôtel.

Berthierville, 2 Hôtels, 3 Petal Shops—Magasins, 1 Wholesale -  
Gros.

St. Barthélemi, 2 Canadian Wine—Vin du Pays.

St. Cuthbert, 1 Canadian Wine—Vin du Pays.

St. Gabriel de Brandon, Village, 2 Hôtels.

## RICHELIEU.

Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Massueville, Village.

St. Aimé, Parish—Paroisse.

St. Ours, Parish—Paroisse.

St. Roch de Richelieu.

Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

Sorel, City—Cité, (Lim. by Statute—Lim. par Statut), 11 Hôtels, 8 Re-  
tail Shops—Magasins, 1 Club, 1 Bottler—Embouteilleur.

Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

Ste. Anne de Sorel.

St. Joseph de Sorel, Parish—Paroisse.

St. Joseph de Sorel, Village.

St. Louis de Bonsecours.

## RICHELIEU DISTRICT, Continued—Suite.

## RICHELIEU, Continued—Suite.

Without Licenses (No By-Law), Continued—Sans Licences (Aucun Règlement)—Suite :

St. Marcel.

St. Pierre de Sorel.

St. Robert.

Ste. Victoire.

Licenses—Licences :

Sorel, City—Cité, 11 Hôtels, 8 Retail Shops—Magasins, 1 Club, 1 Bottler—Embouteilleur.

St. Ours, Town—Ville, 3 Hôtels.

## YAMASKA.

Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

St. Bonaventure d'Upton, Parish—Paroisse.

St. Elphège, Parish—Paroisse.

Yamaska (St. Michel d'), Village.

Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

None—Aucune.

Without License (No By-Law)—Sans Licences (Aucun Règlement) :

La Visitation B. M.

Notre-Dam Pierreville.

Pierreville (St. Thomas de), Parish—Paroisse.

St. Antoine de la Baie du Fabre, Parish—Paroisse.

St. David de Guire.

St. Gérard Magella.

St. Guillaume d'Upton, Parish—Paroisse.

St. Guillaume, Village.

St. Joachim de Courval.

St. Pie de Guire.

St. Zéphirin de Courval Pierreville, Parish—Paroisse.

Yamaska (St. Michel d'), Parish—Paroisse.

Licenses—Licences :

Baieville, Village, 1 Hôtel.

Pierreville, Village, 2 Hôtels, 1 Bottler—Embouteilleur.

St. François du Lac, 1 Hôtel.

## RIMOUSKI—DISTRICT

## RIMOUSKI.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Mont-Joli.

Rimouski (St. Germain de), Town—Ville.

Rimouski, (St. Germain de), Parish—Paroisse.

Ste Cécile du Bic.

Ste. Flavie de Lepage.

Ste. Luce de Lessard.

## Limitative By-Laws—Règlements de Prohibition :

None—Aucune.

## Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

Notre-Dame du Sacré-Cœur.

Ste. Anne de la Pointe au Père.

Ste. Angèle de Mérici.

St. Aniclet de Lessard.

Ste. Blandine.

St. Donat.

St. Fabien de la Baie Ha ! Ha !

St. Gabriel de Rimouski.

St. Joseph de Lepage.

St. Mathieu de Rioux.

St. Simon de la Baie Ha ! Ha !

St. Valérien.

## Licenses—Licences :

None—Aucune.

## SAGUENAY—DISTRICT

## SAGUENAY.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Bergeronnes.

Escoumains.

Mille Vaches.

Pointe-aux-Esquimaux.

Portneuf.

Sept Iles.

St. Firmin.

Tadoussac, Village.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

None—Aucune.

## Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

Sacré-Coeur, or Tadoussac County—Tadoussac Comté.

## Licenses—Licences :

Tadoussac, 1 Hôtel. Art. 962, S. R. P. Q., 1909.

## ST. FRANCIS—DISTRICT

## COMPTON.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Chesham.

Clifton.

Clifton, East—Est.

Clinton.

Compton, Township—Canton.

Compton, Village.

Ditton.

Eaton.

Emberton.

Hampden.

Scotstown, Town—Ville.

St. Edwidge de Clifton.

Waterville, Village.

Winslow, North—Nord.

Winslow, South—Sud.

Whitton, North—Nord.

## ST. FRANCIS—DISTRICT, Continued—Suite.

## COMPTON, Continued—Suite.

## Limitative By-Laws—Règlements de Prohibition.

None—Aucune.

## Without Licenses (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

Lingwick.

Marston.

Newport.

St. Adolphe de Winslow.

St. Isidore d'Auckland.

St. Malo d'Auckland.

Westbury, Township—Canton.

## Licenses—Licences :

Bury, Township—Canton. 2 Hôtels.

Cookshire, Town—Ville. 2 “

East Angus, Town—Ville. 2 “

Hereford, 1 “

Sawyerville, 1 “

## RICHMOND.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Asbestos, Village.

Danville, Village.

Melbourne, Village.

St. George de Windsor.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

None—Aucune.

## Without Licenses (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

Brompton, Township—Canton.

Cleveland.

Kingsbury, Village.

Melbourne &amp; Brompton Gore.

## ST. FRANCIS—DISTRICT, Continued—Suite.

## RICHMOND, Continued—Suite.

Without Licenses (No By-Law), Continued—Sans Licence (Aucun Règlement)—Suite :

New Rockland.

Shifton, Township—Canton.

Stoke

St. François-Xavier de Brompton.

Windsor, Township—Canton.

Licenses—Licences :

Bromptonville, Town—Ville, 2 Hôtels.

Richmond, Town—Ville, 3 “

Windsor Mills, Town—Ville, 1 Bottler—Embouteilleur.

## SHERBROOKE.

Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Ascot, Township—Canton.

Ascot Corner.

St. Elie d'Orford, Township—Canton.

Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

Sherbrooke, Cité—City, (Lim. by Statute—Lim. par Statut).

Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) .

None—Aucune.

Licenses—Licences :

Lennoxville, Village, 2 Hôtels,

Orford, Township—Canton, 1 Summer Hotel—Hôtel d'été.

Sherbrooke, City—Cité, 14 Hôtels, 2 Clubs, 1 Wholesale—Gros, 3 Bottlers—Embouteilleurs, 7 Retail Shops—Magasins, 1 Restaurant.

## STANSTEAD.

Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Ayers Cliff, Village.

Hatley, Village.

Hatley, Township—Canton.

Hatley, North—Nord, Village.

St. Catherine de Hatley.

## ST. FRANCIS—DISTRICT, Continued—Suite

## STANSTEAD, Continued—Suite.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

None—Aucune.

## Without Licenses (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

Barnston, Township—Canton.

Dixville, Village.

Magog, Township—Canton.

Stanstead, Township—Canton.

## Licenses—Licences :

Barford, Township—Canton,

1 Retail Shop—Magasin.

Coaticook, Town—Ville,

5 Hôtels, 1 Bottler—Embouteilleur.

Magog, Town—Ville,

3 Hôtels, 1 Retail Shop—Magasin.

Rock Island, Village,

2 Hôtels.

Stanstead Plain, Village,

1 Hôtel.

St. Herminegilde,

2 Hôtels.

## WOLFE.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Beaulac, Village.

Disraëli, Village.

Ham, South-West—Sud-Ouest.

Ham, North—Nord.

Lac Weedon.

Notre-Dame de Lourdes de Ham.

Stratford, Township—Canton.

St. Camille.

Weedon Centre.

Weedon Township—Canton.

Wotton.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

None—Aucune.



## ST. FRANCIS—DISTRICT, Continued—Suite.

## WOLFE, Continued—Suite.

Without Licenses (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

Disraëli.

Dudswell, Township—Canton.

Garthby, Township—Canton.

St. Jacques le Majeur.

St. Joseph de Ham, South—Sud.

St. Fortunat de Wolfestown.

Wolfestown, Township—Canton.

Licenses—Licences :

Dudswell, 1 Railway Buffet—Buffet de Chemin de fer.

Marbletown, Village, 2 Hôtels.

## FRONTENAC.

Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Marston, South—Sud.

Mégantic, Town—Ville.

St. Romain de Winslow.

Whitton.

Without Licenses (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

St. Alphonse de Winslow.

St. Léon de Marston.

## ST. HYACINTHE—DISTRICT

## BAGOT.

Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

St André d'Acton

Ste. Christine.

St. Dominique.

St. Ephrem d'Upton.

Ste. Hélène.

St. Hugues de Ramsay, Parish—Paroisse.

St. Hugues, Village.

## ST. HYACINTHE—DISTRICT, Continued Suite.

## BAGOT, Continued—Suite.

## Prohibitory By-Laws, Continued—Règlements de Prohibition, Suite :

St. Liboire.

St. Nazaire d'Acton.

St. Pie, Parish—Paroisse.

St. Pie, Village.

Ste. Rosalie.

St. Simon de Ramsay.

St. Théodore d'Acton.

Upton.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

None.—Aucune

## Without Licenses (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) .

None.—Aucune.

## Licenses—Licences :

Actonvale, Town—Ville. 2 Hôtels.

## ROUVILLE.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

None.—Aucune.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

Marieville.

## Without Licenses (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

Conrobert.

L'Ange-Gardien.

Notre-Dame de Bonsecours.

Richelieu, Village.

St. Césaire, Parish—Paroisse.

St. Mathias.

Ste. Marie de Monnoir, Parish—Paroisse.

## ST. HYACINTHE—DISTRICT, Continued—Suite.

## ROUVILLE, Continued—Suite.

## Licenses—Licences :

Marieville.	2 Hôtels.	
Rougemont (St. Michel de),	1 “	
St. Angèle de Monnoir.	1 “	
St. Césaire, Village.	2 “	1 Retail Shop—Magasin
St. Hilaire, Parish—Paroisse,	1 Hôtel.	
St. Hilaire, Village.	1 “	
St. Jean Baptiste,	1 “	
St. Paul d'Abbotsford,	1 “	

## ST. HYACINTHE.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

St. Bernard.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

St. Denis, Village.

St. Hyacinthe, City—Cité, (Lim. by Statute—Lim. par Statut).

## Without Licenses (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

St. Denis, Parish—Paroisse.

St. Hyacinthe le Confesseur.

St. Thomas d'Aquin.

## Licenses—Licences :

St. Hyacinthe, City—Cité, 10 Hôtels, 8 Retail Shops—Magasins, 3 Wholesale—Gros, 4 Bottlers—Embouteilleurs.

La Providence, Village. 1 Retail Shop—Magasin.

La Présentation, 1 Hôtel.

St. Barnabé, 1 “

St. Charles, Riv Chambly, 1 “

St. Damasse, 2 “

St. Denis, Village, 1 “

Ste. Marie Madeleine, 1 “

St. Joseph, Village, 1 “

St. Jude, 1 “ 1 Retail Shop—Magasin.

## TEMISCOUATA—DISTRICT

## TEMISCOUATA.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Fraserville, City---Cité.

Isle Verte, (St. Jean Baptiste de l').

Ste. Françoise.

St. George de Cacouna, Village.

St. Honoré Armand.

St. Mathias de Cabano,

St. Paul de la Croix.

Ste. Rose de Dégélé.

Trois-Pistoles.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

None.—Aucune.

## Without Licenses (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

Notre-Dame du Lac.

Notre-Dame du Portage.

St. Antonin.

St. Arsène.

St. Clément.

St. Cyprien d'Hocquart, Township—Canton.

St. Eloi.

St. Epiphane.

St. Eusèbe de Cabano.

St. George de Cacouna, Parish—Paroisse.

St. Hubert.

St. Jean de Dieu.

St. Louis du Ha ! Ha !

St. Modeste de Whitworth.

St. Patrice de la Rivière-du-Loup.

## Licenses—Licences :

None.—Aucune.

## TERREBONNE—DISTRICT

## ARGENTEUIL.

Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :  
None.—Aucune.

Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :  
None.—Aucune.

Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :  
Gore, Township—Canton.  
Harrington.  
Mille Isles.  
Montcalm, Township—Canton.  
Morin, South part—Partie Sud.  
St. Adolphe de Howard.  
St. Jérusalem.

Licenses—Licences :

Arundel,	2 Hôtels.
Carillon,	1 “
Chatham,	3 “
Grenville, Township—Canton,	4 “
Grenville, Village,	2 “
Lachute, Town—Ville,	5 “
St. André de Argenteuil,	1 “
Wentworth,	1 “

## DEUX-MONTAGNES.

Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :  
St. Augustin.

Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :  
None.—Aucune.

Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :  
St. Benoit, Parish—Paroisse.  
St. Columban.  
St. Eustache, Parish—Paroisse.  
St. Monique.  
St. Scholastique, Parish—Paroisse.

## TERREBONNE—DISTRICT, Continued—Suite.

## DEUX-MONTAGNES, Continued—Suite.

## Licenses—Licences :

L'Annonciation (Oka), 2 Hôtels, 1 Can. Wine—Vin du Pays, 1 Cider—Cidre.

St. Benoît, Village,	1 Hôtel.
St. Canut,	2 Hôtels.
St. Eustache, Village.	3 " "
St. Hermas,	2 " "
St. Joseph du Lac,	2 " "
St. Placide,	1 " "
Ste. Scholastique, Village,	5 Hôtels.

## TERREBONNE.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Ste. Agathe, Village.

Ste. Marguerite du Lac Masson.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

Ste. Adèle, 2 Licenses for sale of liquors—Licences pour la vente de boisson.

St. Jérôme, Town—Ville, 6 licenses for sale of liquors—Licences pour la vente de boisson.

## Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

Breboeuf.

Ste. Agathe, Parish—Paroisse.

Ste. Lucie de Doncaster, Township—Canton.

St. Sauveur des Monts.

Ste. Thérèse de Blainville, Parish—Paroisse.

Shawbridge, Village.

Terrebonne, (St. Louis de), Parish—Paroisse.

Yvry-sur-le-lac.

## TERREBONNE—DISTRICT, Continued—Suite.

## TERREBONNE, Continued—Suite.

## Licenses—Licences :

New Glasgow, West—Ouest, Village,	1 Hôtel.
Ste. Anne des Plaines,	1 Wine & Beer.—Vin & Bière.
St. Faustin,	3 Hôtels.
St. Hippolyte,	1 “
St. Janvier de Blainville,	1 “
St. Jérôme Rivière du Nord, Parish—Paroisse,	1 Hôtel.
St. Jérôme, Town—Ville,	6 Hôtels, 2 Wholesale—Gros, 2 Bottlers— Embouteilleurs.
St. Jovite,	2 Hôtels.
Ste. Sophie de Lacorne,	1 “
Ste. Thérèse de Blainville, Village,	2 “
Terrebonne, Town—Ville,	2 Wine & Beer—Vin & Bière.

## THREE RIVERS—TROIS RIVIERES—DISTRICT

## THREE RIVERS, CITY—TROIS RIVIERES, CITE.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

Three Rivers, City,—Trois-Rivières, Cité, (Limited by Statute—Limitée par Statut), 12 Hôtels, 15 Retail Shops—Magasins, 1 Club, 4 Bottlers—Embouteilleurs, 1 Brewery—Brasserie.

## CHAMPLAIN.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Almaville, Village.

Cap de la Madeleine, (Ste. Marie du).

Mont Carmel, (Notre-Dame du).

Ste. Anne de la Pérade.

St. Adelphe.

St. Jean des Piles.

St. Narcisse.

St. Stanislas.

St. Timothée.

## THREE RIVERS, Continued—TROIS-RIVIERES, Suite.

## CHAMPLAIN, Continued—Suite.

## Prohibitory By-Laws, Continued—Règlements de Prohibition, Suite :

St. Tite, Parish—Paroisse.

St. Thècle, Parish—Paroisse.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

Grand'Mère, (Lim. by Statute—Lim. par Statut), 6 Hôtels, 4 Retail Shops—Magasins, 3 Bottlers—Embouteilleurs.

## Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

Batiscan, (St. Frs.-Xav. de).

Batiscan, (Ste. Geneviève de).

Champlain, (La Visitation de).

Parade, (Village de la).

St. Jacques des Piles.

St. Luc.

St. Louis de France.

St. Maurice.

St. Prosper.

St. Roch de Mackinac.

St. Séverin.

St. Thècle, Village.

St. Théophile.

## Licenses—Licences :

Grand'Mère, Town—Ville, (Lim. by Statute—Lim. par Statut), 6 Hôtels, 4 Retail Shops—Magasins, 3 Bottlers—Embouteilleurs.

St. Tite, Town—Ville, 1 Hôtel, 1 Retail Shop—Magasin.

## MASKINONGE.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Maskinongé, (St. Joseph). Voted a Prohibitory By-Law in virtue of Article 561.—Voté un Règlement de Prohibition en vertu de l'article 561.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

None—Aucune.



## THREE RIVERS, Continued—TROIS RIVIERES, Suite.

## MASKINONGE, Continued—Suite.

Without Licenses (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

Hunterston.

Maskinongé.

Rivière du Loup, (St. Antoine), Parish—Paroisse.

St. Alexis des Monts.

St. Didace.

St. Ignace du Lac.

St. Justin.

St. Léon de Dumontier.

St. Paulin.

Ste. Ursule.

Licenses—Licences :

Louiseville, 3 Hôtels.

## NICOLET.

County Council of the County of Nicolet has passed a Prohibitory By-Law in virtue of the Temperance Law—Le Conseil du Comté de Nicolet a passé un règlement de prohibition en vertu de la loi de tempérance.

Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

Almaville.

Bécancour, Parish—Paroisse.

Bécancour, Village.

Gentilly, (St. Edouard de), Parish—Paroisse.

Gentilly, Village.

Laval, Village.

La Rochelle, Village.

Nicolet, (St. Jean-Baptiste de), Parish—Paroisse.

Précieux Sang.

Ste. Angèle de Laval.

Ste. Brigitte des Saults.

Ste. Cécile de Lévrard.

## THREE RIVERS, Continued—TROIS-RIVIERES, Suite.

## NICOLET, Continued—Suite.

## Prohibitory By-Laws, Continued—Règlements de Prohibition, Suite :

St. Célestin.

Ste. Eulalie.

Ste. Gertrude.

St. Grégoire le Grand.

St. Joseph de Blanford, Parish—Paroisse

St. Léonard.

Ste. Monique.

Ste. Marie de Blanford.

Ste. Perpétue.

St. Pierre les Becquets.

St. Samuel de Horton.

Ste. Sophie de Lévrard.

St. Sylvère.

St. Wenceslas.

Villiers, Village.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

Nicolet, Town—Ville, 2 Hôtels, 2 Bottlers—Embouteilleurs, 1 Canadian  
Wine—Vin du Pays, par règlement du conseil—by regulation of  
council.

## Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

None—Aucune.

## Licenses—Licences :

Nicolet, Town—Ville, 2 Hôtels, 2 Bottlers—Embouteilleurs, 1 Native  
Wine—Vin du Pays, by regulation of council—par règlement du  
conseil.

## ST. MAURICE.

## Prohibitory By-Laws—Règlements de Prohibition :

St. Barnabé.

St. Elie de Claxton.

St. Etienne des Grès.

Ste. Flore.

## THREE RIVERS, Continued—TROIS RIVIERES, Suite.

## ST. MAURICE, Continued—Suite.

## Limitative By-Laws—Règlements Limitatifs :

Baie Shawinigan, Village, 1 Hôtel by regulation of Council—par règlement du Conseil.

Shawinigan Falls, Town—Ville, (Limited by Statute—Limitée par Statut), 5 Hôtels, 2 Retail Shops—Magasins, 1 Bottler—Embouteilleur.

## Without License (No By-Law)—Sans Licence (Aucun Règlement) :

Pointe du Lac (La Visitation de la).

St. Boniface de Shawinigan.

St. Mathieu.

St. Sévère.

Three Rivers, Parish—Paroisse.

Yamachiche, Parish—Paroisse.

Yamachiche, Village.

## Licenses—Licences :

Baie Shawinigan, 1 Hôtel, by regulation of Council—par règlement du Conseil.

Shawinigan Falls, Town—Ville, 5 Hôtels, (Lim. by Statute—Lim. par Statut), 2 Retail Shops—Magasin, 1 Bottler—Embouteilleur.

E. & O. E.

